



# あいこうか

2009  
NOVEMBER  
No.106

# 11/15



C O N T E N T S

全国いし川・いし川づくりワークショップ  
山内エヨクラブが

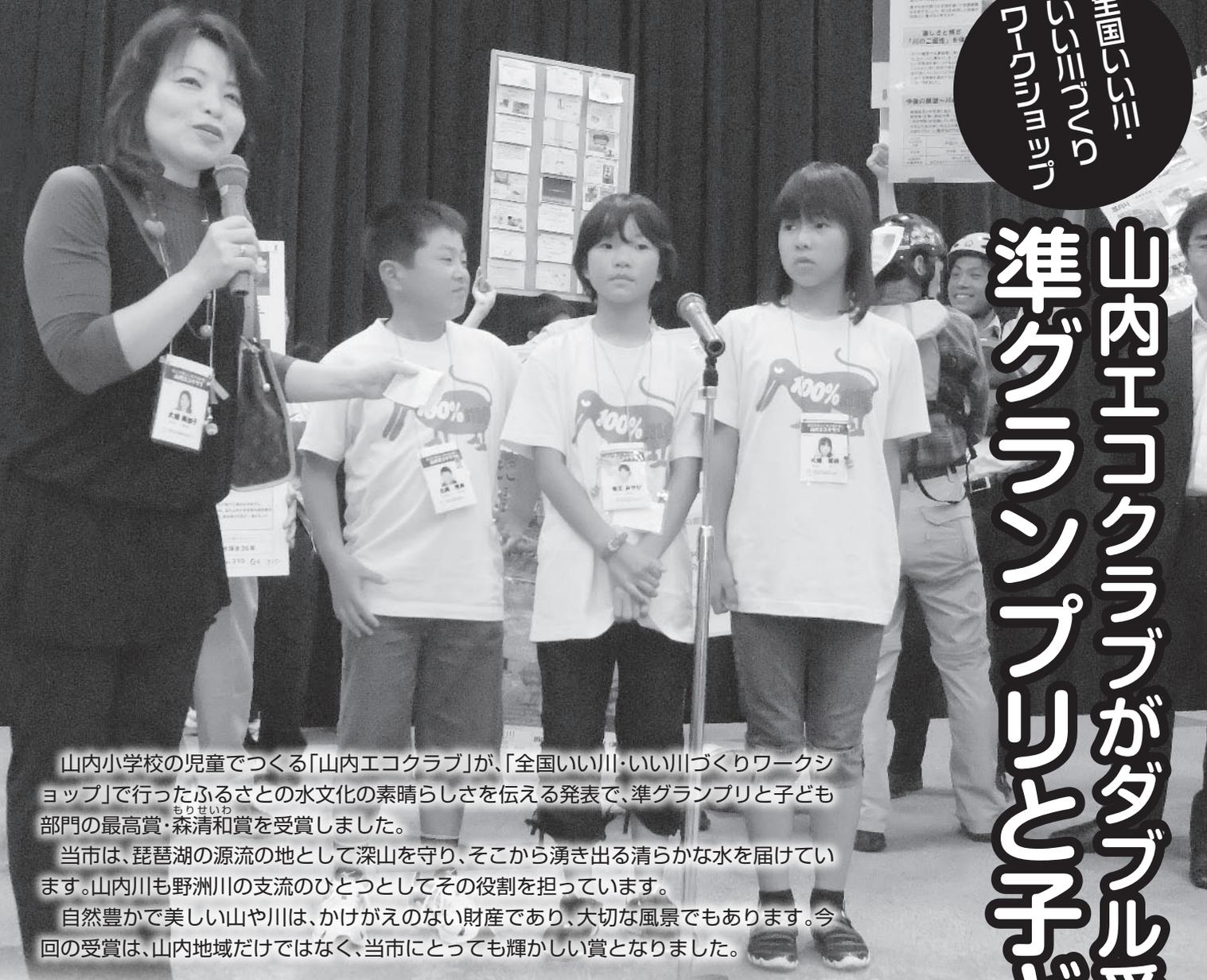
準グランプリと  
子ども部門最高賞

- ④ 秋の褒章 市内から10名が受章 ほか
- ⑥ 元気なまちがな
- ⑨ 韓国・利川市の中学生探訪 忍者の里親善ゲートボール大会  
水口郷土史会記念誌発行 佐山小創立100周年 ほか
- ⑨ 新型インフルエンザ対策特集
- ⑮ 情報のはな
- ⑳ せのinvention

△手作りの衣装でハロウィンパーティーを楽しむ子どもたち(関連記事は7ページ)



# 山内エコクラブがダブル受賞 準グランプリと子ども部門最高賞



山内小学校の児童でつくる「山内エコクラブ」が、「全国いい川・いい川づくりワークショップ」で行ったふるさとの水文化の素晴らしさを伝える発表で、準グランプリと子ども部門の最高賞・森清和賞を受賞しました。

当市は、琵琶湖の源流の地として深山を守り、そこから湧き出る清らかな水を届けています。山内川も野洲川の支流のひとつとしてその役割を担っています。

自然豊かで美しい山や川は、かけがえのない財産であり、大切な風景でもあります。今回の受賞は、山内地域だけではなく、当市にとっても輝かしい賞となりました。

「いい川・いい川づくりワークショップ」とは

7月7日の「川の日」を記念して市民実行委員会により開催されている「いい川・いい川づくりワークショップ」。

この大会は、「いい川、いい水辺」とは何かを広く全国の皆さんに問いかけ、事例や事業、思いを持ち寄り自由による答えを探っていくこととする公開選考会です。

今年のワークショップは、9月21日、22日の2日間、東京の国立オリンピック記念青少年総合センターで開催され、全国から河川や水環境保全活動をしている50の団体が参加しました。

選考のポイントには、「いい川」をめざすための斬新な発想②地域住民と川との豊かで良好なかかわり合い③「いい川」を育むための住民参加やさまざまな分野の人たちとの協働のプロセス④川らしさの保全やいい川回復のための計画手法、の4つで、内容の長所を評価する加点方式

で審査されます。山内エコクラブの発表では、地域の水文化について、水問題だけでなく、農村文化を次世代に活かす提言を行ったことが評価され、受賞につながりました。

## 地域の良さを再発見しよう

山内エコクラブは、地域の良さを再発見し、その魅力を広めようと、今年4月に発足。メンバーは山内小学校の子どもと地域の人や山内の関心のある人です。

今年の活動は「山内の水文化」がテーマ。現地調査も多く、活動は主に平日の夜や休日に行われています。現在、県エコクラブ交流会や近畿子ども水辺交流会に向けて、ジャンボ絵本「鈴鹿物語」づくりに取り組んでいます。

今後は、山内ふれあいコンサートや昭和の風景を再現する「山内ふるさと絵図」づくり、「山内田舎レシピ集」づくりも計画されています。



▲地域に続く雨乞いのための「花笠おどり」



▲川の生き物調査ではヘビトンボやカワゲラの幼虫、イワナも見られました

## 発表内容

# 里山の水と暮らし 山内の水文化はすごいぞ

### ふるさとの清流・山内川

地域に流れる山内川(田村川)は琵琶湖に注ぐ野洲川の支流で、絶えず美しい水が流れています。清流にすむ水生昆虫やアユ、イワナがいて、源流にはサンショウウオもすんでいます。また大昔、海だったと言われるこの辺りからはイロカや貝の化石などがたくさん見つかります。

### 山内の水と暮らしの 関わりを調査

エコクラブでは、山内の水が暮らしとどう関わってきたのかを調べました。そして昔の人の思いをこれらの暮らしに生かすにはどうしたらよいかを考えました。

まず、お正月に供えるお鏡の場所について、今と昔の様子を聞くため、地域内の約150軒を対象にアンケート調査をしました。そ

の結果、昔は井戸、山、田んぼ、と大切な水に供えていたということが分かりました。

また、お年寄りへの聞き取り調査で、地域に伝わる「花笠おどり」は、雨乞いの踊りだということが分かりました。人手不足でなくなっている字もあるそうです。

他にも、山内川(田村川)と野洲川の水質や生き物、産業との関わりなどを調べたり、水と人の関係について家族や老人会の人と話し合ったりしました。昔は、田や風呂、台所の水、牛にやる水など、水はとても大事なものでした。しかも川や井戸から汲み、手で運んでいたそうなので、昔の人の水への思いを知ることができました。

### 水文化を伝えていくために 私たちにできること

お鏡を供えたり花笠おどりに参加したりと、川や山水の取水口を大切にしている行事に参加することで、地域の水文化が伝わっていくと思います。調査で分かったことを友達や地域の人などに知らせていき、水を大切にしようと呼びかけていきたいと思っています。

## 準グランプリ受賞名は 「歌うよつに水の伝統文化の 宝を伝える感動的演技で賞」

東京での発表には、クラブを代表して、5年生の竜王みやびさん、大畑菜美さん、北岡秀典さんと保護者2名が出席、井阪校長も応援に駆けつけました。児童たちは、地域の水文化について寸劇仕立てで発表し、校歌や鈴鹿馬子唄を歌い、ふるさと意識をアピールしました。発表した児童の皆さんと校長先生にワークシヨップの様子や感想をお聞きしました。

台本やパネルの準備に本番1週間前までかかり、行きの新幹線でも発表の練習をしました。

1次審査では、校歌を歌い、準備した原稿をもとに、持ち時間3分で発表し、2日目の2次審査へ進むことになりました。夜の交流会では、審査員を見つけては名刺を渡しながらアピール。激戦が予想される2次審査に向けて、宿舎では夜遅くまで原稿を組み立て、発表の練習をしました。2次審査では、鈴鹿馬子唄を歌

い、活動してわかったことを寸劇にしました。

楽しみながら山内の水文化を伝えることができました。私たちの思いが審査員に届き、2つも受賞できてうれしいです。  
(竜王さん、大畑さん、北岡さん)



▲授賞式を終えて(右から北岡さん、竜王さん、大畑さん、井阪校長)

少人数ならではの山内小の学びと豊かな演技力で、子どもたちは見事に山内地区の暮らし文化を表現しました。昔の様子や今に伝わる祭りの意味に気づき、次代に伝えようとする子どもたちの思いに加え、自分の言葉でふるさとを語る教育的意義が評価されたと思います。  
(井阪校長)

普通  
せん茶  
の部

## 農林水産大臣賞に洞さん

かぶせ茶  
の部

## 近畿農政局長賞に グリーンティ土山・藤村さん

### 県荒茶品評会

平成21年度の滋賀県茶振興大会が10月21日、JAこうかで開催され、先の第34回県荒茶品評会で受賞が決まった各賞の表彰式が行われました。

同品評会では出品されたせん茶の部の113点、かぶせ茶の部71点を厳正に審査、普通せん茶の部では、1位(農林水産大臣賞)に洞重則さん(信楽町)が、またかぶせ茶の部では、1位(近畿農政局長賞)にグリーンティ土山の藤村春樹さん(土山町)が選ばれ、茶振興大会で表彰を受けられました。また、県知事賞や県議会議長賞などの表彰も行われました。

大会には、中嶋市長も出席、受賞された皆さんへのお祝いと当市を代表する特産品“近江茶”に寄せる思い、さらには茶生産業者の皆さんには今後のご活躍に期待する思いをあいさつの中で伝えました。



▲会場内に展示された入賞のお茶を手にする市長



▲かぶせ茶で1位を受賞された藤村さん



▲普通せん茶で1位を受賞された洞さん

## 秋の褒章

### 受章おめでとうございます

平成21年秋の褒章で、市内から2名の方が受章されました。



黄綬褒章

隠岐

公史氏

(甲賀町隠岐)

昭和33年以来50年余りの永きにわたりバス事業に従事されています。昭和62年に滋賀バス株式会社を設立、平成2年からは代表取締役社長として地域公共交通の発展に努めてこられました。  
車社会の到来により路線バスの休廃止が進む中、関係自治体にコミュニティバスの運行を提案し、その実現に尽力、生活交通の維持確保に寄与されました。



藍綬褒章

うえだ

和生氏

(信楽町上朝宮)

昭和53年の入団以来、地域に愛され信頼される消防団の育成に努力し、自ら先頭に立って団員の指導・教育にあたってこられました。  
平成3年の信楽高原鐵道事故の際には、突然の事故にもかかわらず、同僚の士気を鼓舞しながら救助活動にあたられました。また、5町合併による甲賀市消防団の誕生に大きく貢献されました。



▲横断幕を掲げて一行を歓迎



▲甲賀忍者から特産物のプレゼント

当市の魅力を紹介する絶好の機会にしよう  
と、甲南町観光協会の皆さんらが特設のテントを設置。甲賀忍者やマスケットキャラクターの「にんじゃえもん」らが出迎え、市の特産物であるお茶や黒影米おこわ、手裏剣をプレゼント。短い時間ではありましたが、日本文化の良さがPRできたようです。

日本と中国と韓国の3か国で、観光交流強化や東アジア地域への観光客誘致に関する連携を話し合う「日中韓観光サミット(日中韓観光大臣会合)」が毎年秋に各国持ち回りで開催されています。  
4回目を数える今回は、本国滋賀県を含む中部地域で関係行事が10月17日から21日まで開催されました。20日には、会合関係者らが滋賀県を視察。一行は、次の訪問地である三重県に向う途中に新名神高速道路の土山サービスエリアに立ち寄りしました。

## 日中韓の観光 交流を促進

土山SAで当市の魅力を紹介

# おめでとうございます 法務大臣表彰を受賞



▲西村泰雄氏

人権擁護委員<sup>にしむら やすお</sup>西村泰雄氏が法務大臣表彰を受賞されました。

西村氏は平成7年11月から人権擁護委員として活躍、現在は、甲賀人権擁護委員協議会会長などを務め、地域の中で人権思想を広める活動をされています。

# あすばる甲賀 10周年まつり

～かかわる つながる ひびきあう  
ありがとうが あふれるまちに～

11月21日(土) 9時30分～15時  
場所/ 碧水ホール

あすばる甲賀(社)甲賀・湖南人権センターは、今年で設立10周年です。今までの皆さんへのお礼と、今後の決意をこめて10周年記念の催しを開催します。入場無料です。ぜひお誘いあわせの上、ご来場ください。

●内容

9時30分 受付

9時45分

オープニング

カポエイラ(ブラジルの伝統的な格技)

10時

10周年記念式典、10年のあゆみの紹介

※どなたでもお越しいただけます。

11時

ロビーにてアトラクション、出店

13時30分

村崎太郎さんとおサル  
の次郎さん出演



反省するサルで有名な猿回し師<sup>むらさき</sup>村崎太郎さんとおサル<sup>たろう</sup>の次郎さんによる、猿回しの披露と猿回しにかかる想いを語っていただきます。

15時 ファイナル

★お楽しみ抽選があります。  
★手話通訳、外国語ガイドがあります。

※混雑が予想されますので、お早めにご来場ください。

問い合わせ

あすばる甲賀

(社)甲賀・湖南人権センター

☎651-4020

☎651-4021

ロビーでは

- 自転車パフォーマンス
  - 手品
  - こどもダンス
  - 親子ライブ
- などの発表があります。

甲賀市・湖南市内の作業所や、各種団体の食べ物コーナー

- 黒豆ごはん
  - うどん
  - 生キャラメル
  - クッキー
- などの販売があります。

## 消火器の破裂事故 にご注意を

皆さんのおうちに古くなった消火器はありませんか。

今年9月15日、大阪市東成区の駐車場で子どもが遊んでいたところ、屋外に置かれていた消火器が破裂し、10歳の男児が重体になる事故が発生しました。また、翌16日には、福岡県で納屋の軒下に置かれていた消火器を男性が自ら廃棄しようと操作したところ破裂し、軽傷を負う事故が発生しました。

過去にも消火器の破裂による人身事故は発生しており、平成13年には2名が亡くなっています。このような痛ましい事故が皆さんの身の回りでは起こらないよう、次の点に注意し、安全に消火器を扱ってください。

問い合わせ

- 甲賀広域行政組合消防本部 予防課 ☎63-7932 ☎63-7940  
 水口消防署 ☎63-1119 ☎63-7941  
 水口消防署 土山分署 ☎67-1199 ☎67-1700

日常のチェックポイント

安全ピンはしっかりとついてますか。

圧力ゲージのついているものは、圧力を示す針が規定値内(緑色の範囲)にありますか。

ホースにキズ、ゆるみはありませんか。

キャップに変形やゆるみはありませんか。



容器本体にキズ、変形、サビはありませんか。

※異常を確認した消火器は、使用期限内であっても絶対に使用せず、引取業者に廃棄を依頼してください。

- 甲南消防署 ☎86-3119 ☎86-0719  
 甲南消防署 甲賀分署 ☎88-7701 ☎88-7702  
 信楽消防署 ☎82-0119 ☎82-3977

## 走る・跳ぶ・投げる 陸上競技に汗

～市民体育大会～

**甲** 賀市民体育大会が10月18日、水口中学校グラウンドで開催されました。今年で6回目を迎えた陸上競技の大会で、市民の間に広くスポーツを振興し、選手同士の交流を図ることを目的に開催されています。5つの支部対抗の部と、事業所やクラブチームが競う一般の部とオープン種目の部に、小学生以上の600名が参加。好天の下、熱戦が繰り広げられました。選手らは真剣な表情で各競技に挑み、普段の実力を全力で発揮し、周りの声援に応えていました。



▲声援を受け全力で競技に挑む選手たち

## 狙いを定めてゲート通過 県外の仲間と交流も

～忍者の里杯親善ゲートボール大会～

**忍** 者の里杯親善ゲートボール大会が10月11日、甲南グラウンドで開催されました。毎年多くの愛好者が参加するこの大会は今年で17回目を数え、この日も県内各地をはじめ三重県や奈良県から約700名が集まりました。秋晴れの下、コートのあるこちでスティックの音が響き、白熱したプレーが繰り広げられました。選手らは親睦の輪を広げ、健康でゲートボールに打ち込めることを共に喜んでいました。



▲巧みにゲートを通させる愛好者

## 言葉の壁を越えて 心の交流深める

～姉妹都市・韓国利川市の中学生が来訪～

**韓** 国利川市イチョンから11名の中学生が当市を訪れ、10月17日から21日まで市内中学生宅でホームステイをしながら、学校生活や観光などを通じて交友を深めました。滞在期間中、利川市の生徒たちは着物の着付けや抹茶の試飲、手裏剣投げ、作陶などを体験し、日本や甲賀の文化に触れました。

お別れパーティーでは、生徒が滞在中の感想を話すと、涙ぐむホストファミリーの姿も。5日間という短い期間でしたが、言葉の壁を越えた心の交流で、相互理解と信頼・友愛を築きました。

12月には、今回受け入れた中学生が利川市を訪問することになったことになり、再会が果たされる予定です。



▲作陶を体験する利川市の生徒



▲再会を誓う別れするとき

## 地域の発展とともに 歩んだ100年

〔佐山小学校〕

### 創

立100周年を迎えた佐山小学校で10月25日、記念式典が開催され、児童や保護者、地域の皆さんが節目を祝いました。

特別来賓として、卒業生で100歳の橋本よ志<sup>し</sup>えさんと、漫画家のかわい千草<sup>ちくさ</sup>さんも出席。全校児童による群読が発表されたほか、甲賀中吹奏楽部や小佐治すいりよう太鼓の演奏が式典に花を添えました。また、明治42年の設立からの歩みが写真で展示され、訪れた人は、なつかしく見入っていました。

分村合併のため3年まで在籍していた中嶋市長も出席し、「牛車に乗せてもらい通学したことを覚えています。子どもたちの素直な心と地域の温かな眼差しは佐山の素晴らしい持ち味」とあいさつしました。



▲児童らに囲まれる100歳の卒業生橋本よ志さん

## 手作りの衣装で 「トリック・オア・トリート」

～世界まなびじゅく・ハロウィンパーティー～

**仮**装をした子どもたちが「トリック・オア・トリート」(お菓子をくれないといたずらするぞ!)と言ってお菓子をもらいに回るお祭り・ハロウィン、秋の行事として日本でも親しまれています。10月24日には、かふか生涯学習館で世界まなびじゅくのハロウィンパーティーが行われました。

仮装コンテストが行われるとあって、会場には、魔女やプリンセス、お化け、忍者など工夫を凝らした手作り衣装に身を包んだ子どもたちが集合。外国人ゲストと一緒にゲームやダンス、歌で楽しいひとときを過ごしました。



▲自慢の衣装でゲームを楽しむ子どもたち

## 創立50周年記念誌を 発刊

～水口郷土史会～

### 今

年創立50周年を迎えた水口郷土史会が記念誌「あゆみ50年」を発刊されました。

同会では、半世紀に渡り学習や研究を積み、また甲賀武士や水口岡山城など、水口地域や市全体に関わるテーマで講座を開催されるなど、活発な活動を続けられています。

記念誌では、創立当時から現在までの時代背景や水口の様子、同会の活動などが紹介されています。有償配布となっていますので、ご希望の方は水口中央公民館内水口郷土史会(TEL65-0488)までお問い合わせください。



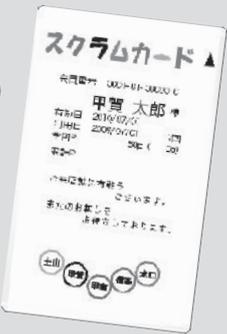
▲発刊された記念誌

市内のお店で買い物 共通ポイントカード

# 「スクラムカード」 が誕生



5つのカード組合が発行していた「えむカード(水口)・チャチャカード(土山)・ショップカード(甲賀)・ニンニンカード(甲南)・すいなーカード(信楽)」は、それぞれの地域でしか使うことができませんでした。



このほど、加盟店であればどこでも利用できる市内共通の「スクラムカード」が誕生しました。便利になったカードをぜひご利用ください。

## ●スクラムカード

加盟店であればどこでも使えます。1人1枚の発行で繰り返し使えるリライトカードで、100円(税別)のお買い上げごとに1ポイントが加算され、貯めたポイントはお買い物にご利用いただけます。有効期限は最終利用日から1年間です。

### Q. どこで発行してもらえるの?

A. 各加盟店・各カード組合で発行してもらえます。

### Q. 今までのカードはどうなるの?

A. 下表の通り利用期限があります。ご注意ください。

カード名	満点カード 利用期限	端数カード 利用期限
えむカード (水口)	平成22年 3月31日	終了済
ショップカード (甲賀)	平成21年 12月31日	平成21年 12月31日
ニンニンカード (甲南)	平成24年 1月31日	平成24年 1月31日
すいなーカード (信楽)	平成21年 12月31日	終了済

※チャチャカード(土山)の利用期限は終了しました。

### Q. 新旧のカードはどこのお店で使えるの?

A. 加盟店については各カード組合にお問い合わせください。

## 問い合わせ

### 水口町カード事業協同組合

☎62-1676 ☎63-1052 (水口町商工会内)

### 土山町商工業協同組合

☎66-0354 ☎66-0994 (土山町商工会内)

### 甲賀ショップチェーン協同組合

☎88-2370 ☎88-5391 (甲賀町商工会内)

### 甲南サービス会協同組合

☎86-2016 ☎86-5818 (甲南町商工会内)

### 信楽商店協同組合

☎82-0376 ☎82-0476

▼わんぱく相撲で小学生が熱戦



水口商工まつりが、10月25日(あいこ)うか市民ホール東駐車場で開催されました。企業による実演・販売や食べ歩きコーナーに家族連れなどが行列を作りました。わんぱく相撲水口場所では、元気に体をぶつけ

## 水口商工まつり

10月25日(あいこ)うか市民ホール東駐車場で開催されました。企業による実演・販売や食べ歩きコーナーに家族連れなどが行列を作りました。わんぱく相撲水口場所では、元気に体をぶつけ

まちを元気に

# 地元の産業をPR

合っ小学生に観客が拍手や声援を送っていました。

## こつか産業フェア

地元企業が一堂に集うこつか産業フェアは、10月25日に鹿深夢の森で開催されました。ステージではライブやヒーローショーが人気を集め、芝生広場に



▲子どもたちに人気のものづくり体験

は、企業の製品を紹介するブースや模擬店、ものづくり体験コーナーが並びました。

## ニンニンフェア

11月1日に市役所甲南庁舎駐車場で行われたニンニンフェア

では、昨年誕生した甲南町商工会のキャラクター「にんじゃえもん」の誕生会があり、県内各地からゆるキャラがおいに駆け付けました。また、地元食材を使った「甲賀流忍カレールー」が限定で販売されました。



▲子どもたちにも大人気の「にんじゃえもん」

## ロールカーテンでお店をPR

〜西水口商店街〜

このほど西水口商店街の各商店にメッセージが書かれたロールカーテンが登場しました。商店街ににぎわいを取り戻し、地域活性化に取り組もうと、同商店街で企画されたものです。

各店舗の壁面に掛けられたロールカーテンには、お店のアピールポイントが大きく書かれており、読み歩いて楽しめるようになっていきます。



▶各店舗に掛けられたロールカーテン

# 新型インフルエンザ 対策特集

新型インフルエンザは、市内でも小・中学校の児童・生徒を中心に感染が確認されています。また冬の寒い時期を迎え、今後の広がりも心配されます。

市では、国内での流行が心配された早い段階から新型インフルエンザ対策本部(本部長＝中嶋市長)を設置、全庁体制による対策に取り組んでいます。

今月号では、インフルエンザにかからないための予防対策や重症化予防のためのワクチン接種、かかってしまったときの対応、また、ワクチン接種費用の無料化と費用の一部助成についてお知らせします。

## まずは、予防が重要。新型も季節性と同じ予防対策を

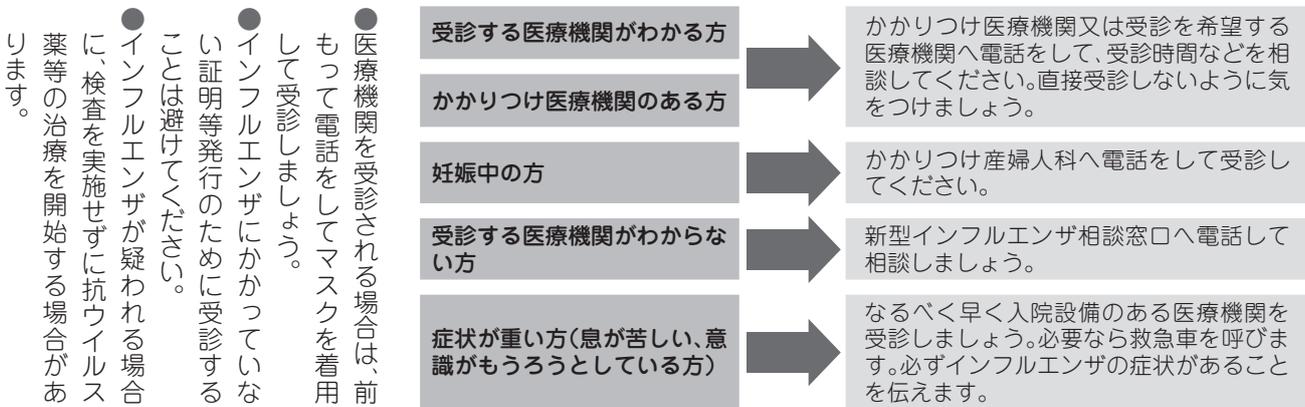
インフルエンザは、感染してからの対策も大切ですが、まずは感染しないための予防が重要です。そのため市では、自治会長さんや区長さんの協力をいただきながら予防対策についてのチラシを各戸配布するなどしてお知らせしてきました。

感染予防の基本は、次の三原則です。誰もができる予防対策で、まずは感染しない取り組みをお願いします。

- 飛まつ感染を防ぎましょう  
対策Ⅱ 咳エチケットを守りましょう
- 接触感染を防ぎましょう  
対策Ⅱ こまめに手洗いしましょう
- 感染症への抵抗力をつけましょう  
対策Ⅱ ・ 十分な睡眠  
・ 規則正しい、バランスの取れた食事  
・ 適度な運動

## インフルエンザにかかったかな?と思ったら... 医療機関への受診の仕方

予防していても、必ず感染が防げるといふことではありません。急な発熱、咳やのどの痛み、筋肉痛などの症状があり、感染したかなと思ったら、次の点に注意して医療機関を受診してください。



### 小児救急電話相談

子どもの急な病気に困ったらお電話ください。

短縮ダイヤル #8000番  
または ☎077-524-7856

### 相談日・時間

平日、土曜日 / 18時～翌朝8時  
日曜日、祝日、年末年始  
(12月29日～1月3日)

### 対象

県内在住の15歳以下(中学生)の子どもさんとその家族

### 外国語専用ダイヤル

県では、新型インフルエンザ相談窓口「外国語専用ダイヤル」を設置し、相談に多言語で対応しています。

### 外国語専用ダイヤル

☎077-522-4776

### 対応時間

平日 / 8時30分～17時15分

### 対応言語

ポルトガル語、スペイン語、タガログ語、中国語、英語

## 市内医療機関の休日夜間 救急診療体制

市内医療機関の休日等診療体制は別表のとおりです。

なお、緊急性のない方、優先接種対象者証明書のための受診はご遠慮ください。

救急告示病院	電話番号	通常診療受付時間	休日等対応可能時間
公立甲賀病院	62-0234	平日 午前8時～ 11時30分	救急は24時間
仁生会 甲南病院	86-3131	平日 午前9時～12時 午後4時～7時	土曜日 午前9時～12時 午後3時～5時 休日夜間は救急対応
		※妊婦・13歳以下の小児の診療は 行っていません	
市立 信楽中央病院	82-0249	平日 午前8時～ 11時30分	救急は24時間

## ●甲賀医療圏域小児医療支援事業 (小児科専門)について

公立甲賀病院において、小児救急の体制をとっています。

(土曜日午後1時～6時及び日祝祭日午前8時～午後6時)

診療は受け付け順です。なお緊急性の高い方の診療が優先されるため、診察の順番が前後することがあります。

● 感染性の疾患が疑われる場合、先に医療機関へ電話をしてから受診してください。(または、受付時に病院職員へお申し出ください)

● 保険証、診察券、服薬しているお薬等があれば持参してください。

● 普段から症状に応じて他の救急告示病院を紹介することがあります。

● 診療は当日の担当医が行うため、専門医以外の医師が担当する場合があります。

## 家庭での看護や注意点

### もしも家族が感染したら？

● 患者とは別の部屋で過ごし、よう。特に持病のある方や妊婦、乳幼児、高齢の方などが同居している場合は、注意しましょう。

● 患者の看護をした後など、せっけんで手を洗いましょう。

● マスクの効果は限定的ですが、患者と接するときは、なるべくマスクを着用しましょう。

● 患者の使用した食器類や衣類は通常の洗濯、洗浄及び乾燥で消毒できます。

## 患者の方は？

● 咳エチケットを守りましょう。

● セットんでこまめに手を洗いましょう。

● 処方された薬は指示通りに最後まで飲みましょう。

## 外出について

● 水分補給と十分な睡眠を心がけましょう。

● 熱が下がってもインフルエンザの感染力は残っていて、周囲の人に感染させる可能性があります。個人差はありますが、熱が下がってから2日間は外出を避けましょう。

## ワクチン接種について

● 市では、ワクチン接種費用の無料化と一部助成

● 患者とは別の部屋で過ごし、よう。特に持病のある方や妊婦、乳幼児、高齢の方などが同居している場合は、注意しましょう。

市では、新型インフルエンザワクチン接種が有効に進められ、もし感染した場合でも重症者などの発生をできる限り減らすことを目的に、接種費用無料化や接種費用の一部を県内自治体に先駆けて助成しました。助成対象者等は次のとおりです。

### ① 市民税非課税世帯・生活保護世帯の方

市民税非課税世帯(同一世帯全員が市民税非課税の場合)・生活保護世帯の方は、接種費用が無料となります。

接種予約日1週間前までに、各保健センターで申請手続きをしてください。(予約日が未定の場合は、予約が取れた時点で申請手続きしてください。)

該当の方には新型インフルエンザワクチン予防接種費用無料対象者証明書を発行します。接種時に医療機関へ提出いただきます。

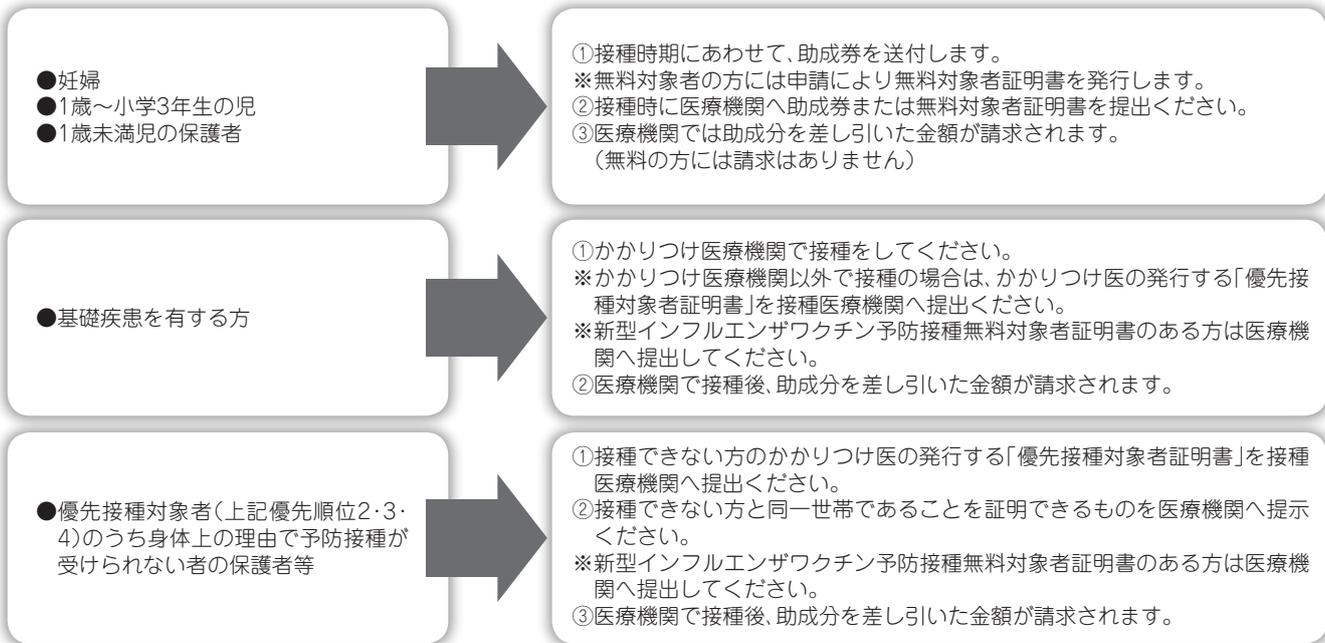
### ② 右記①以外の世帯の方

甲賀市は、市民税非課税世帯・生活保護世帯以外の方で、11ページ表内2・3・4の優先接種対象者について、接種費用のうち1,000円を助成します。

	優先接種順位	優先接種対象者	受付開始予定時期	接種開始予定時期	費用助成の区分
優先接種対象者	1	医療従事者		開始中	助成なし
	2	妊婦	受付中	11月上旬	一部助成対象者 生活保護世帯・市県民税非課税世帯であれば無料となる対象者
		基礎疾患を有する者（最優先） 慢性呼吸器疾患、慢性心疾患、慢性腎疾患、神経疾患・神経筋疾患、血液疾患、糖尿病、疾患や治療に伴う免疫抑制状態、小児科領域の慢性疾患 ※最優先の判断は主治医が行います			
		基礎疾患を有する者（その他）			
	3	1歳～小学校3年生	11月下旬	12月中旬	
4	1歳未満児の保護者 優先対象者のうち、身体上の理由で接種できない者の保護者等	11月下旬	1月上旬		
その他		小学校4～6年生	11月下旬	1月中旬以降	助成なし
		中学生、高校生、65歳以上の高齢者（基礎疾患を有する者を除く）	12月下旬		

※受付や接種開始のスケジュールは、変更される場合がありますので、ご了承ください。

## 接種料助成を受ける方法 【市内医療機関で接種を受ける場合】



市外医療機関で接種を受ける場合や、優先接種対象者証明書については、保健介護課までお問い合わせください。

### 予約から接種の流れ

- ①接種対象者であるか確認する。  
※基礎疾患を有する方については、かかりつけ医に対象であるか確認ください。
- ②医療機関に、接種の予約をしてください。  
※無料申請が必要な方は予約後に申請してください。
- ③予約した日に医療機関で接種を受けます。
- ④接種費用は医療機関へお支払いください。

①予約方法  
接種を実施される医療機関へ必ず事前に予約をしてください。

接種方法について  
ワクチンの数が限られていますので、重症化しやすい方から接種順位が決められています。  
優先的な接種対象者以外のワクチン接種については、国から情報が入りましたら、市ホームページ等でお知らせします。

② 接種場所  
接種できる市内の医療機関については、「新型インフルエンザ予防接種一覧」をご確認ください。  
※県内の接種できる医療機関は、県のホームページで確認いただけます。

### 予防接種は体調の良いときに受けましょう

下記の場合は接種を見合わせる場合があります。

- 37.5℃以上の発熱をしている
- 急性疾患にかかっている
- 予防接種を受けて具合が悪くなったことがある
- 予防接種を受けることが不適當な状態と医師が判断した場合



※予約の際に接種日がお伝えできない場合や、対象となる時期までは予約受付できない場合があります。11月以降の予約開始日は、グループごとに追って県から発表されます。

滋賀県ホームページ  
新型インフルエンザに関する情報  
<http://www.pref.shiga.jp/e/kenko-t/butaifluenza.html>

⑤ 接種間隔  
1回目と2回目は4週間おくとがのぞましいとされていますが、接種医師とご相談ください。

③ 接種費用

- 初回 3,600円
- 2回目 2,550円

(合計6,150円)

※できるだけ同じ医療機関での接種をお願いします。違う医療機関の場合は2回目も3,600円です。

④ 接種回数

1回：20～50歳代の健康な「新型インフルエンザ患者の診療に直接従事する医療従事者」

2回：1歳以上13歳未満

※その他の優先接種対象者等については、現時点で2回とされています。

※接種回数については、国で検討中です。

⑥ 接種時にお持ちいただくもの

対象者	ご自分で用意いただく書類等			市から配布する書類
	優先接種対象者証明書 ※1	母子健康手帳	健康保険被保険者証等 その他	
妊婦		●		接種費用助成券
基礎疾患を有する方 (かかりつけ医以外で接種を受ける方)	●			
1歳～小学校3年生		●	または ●	接種費用助成券
1歳未満児の保護者		●	または ●	接種費用助成券 (保護者2人分)
優先対象者のうち、身体上の理由で接種できない者の保護者等	● 接種できない者の証明書		● 接種を受ける保護者のもの	同一世帯であることが確認できる書類(住民票等)
小学校4～6年生、中学生、高校生			●	
65歳以上の高齢者 (基礎疾患を有する者を除く)			●	

※1 かかりつけ医療機関(又は主治医)以外で接種を受ける場合は必要です。1枚で2回の接種に使用します。

問い合わせ

【ワクチン接種、接種費用助成などの相談窓口】  
甲賀市新型インフルエンザ相談窓口(保健介護課)(受付時間 平日8:30～20:00)  
☎ 65-0703 ☎ 63-4085

【新型インフルエンザ相談窓口】  
県庁(受付時間 平日8:30～17:15) ☎ 077-528-4983  
甲賀保健所(受付時間 平日8:30～17:15) ☎ 63-6111

— お詫びと訂正 —  
11月1日新聞折込の「新型インフルエンザワクチン接種についてのお知らせ」チラシ裏面の医療機関一覧中、甲南病院の接種は「13歳未満不可」となっていますが「13歳以下不可」の間違いです。お詫びして訂正します。

## 搜索により差し押さえた 物品のインターネット公売

市では、ヤフー・ジャパンが提供するインターネット公売システムを利用して、市税の滞納により差し押さえた財産の公売を実施します。公売物品の下見会も実施しますので、ご参加ください。

### ●公売参加申込期間

11月17日(火)13時～30日(月)17時

### ●入札期間

12月4日(金)13時～7日(月)14時

### ●公売場所

ヤフー株式会社提供によるインターネット公売システム上

### ●公売物品

普通自動車

※インターネット公売に参加される方は、公売参加申込が必要となります。詳しくは、市ホームページをご覧ください。

※TEL、FAXによる公売への参加はできませんので、ご了承ください。

### 下見会

日時／11月25日(水)10時～14時  
場所／市役所土山支所



▲公売される物品

### 問い合わせ

滞納債権対策課

☎ 65-0750

特別滞納対策担当

☎ 63-4574

## 家屋を取り壊したときは 家屋滅失申請書の提出を

平成22年度の家屋に対する固定資産税は、平成22年1月1日に存在する家屋に課税します。そこで平成21年中に家屋を取り壊された場合(予定されている場合を含みます)には、12月11日(金)までに「家屋滅失申請書」を提出してください。申請書の様式が必要な方は、各支所または市役所税務課資産税係までお申し出ください。また、市ホームページにも掲載していますのでご利用ください。

なお、すでに法務局で家屋滅失の不動産登記手続きをされた場合には提出していただく必要はありません。ただし、今回「家屋滅失申請書」を提出いただいても、不動産登記は滅失されませんのでご注意ください。



### 問い合わせ

税務課 資産税係

☎ 65-0680

☎ 63-4574

## 甲賀市史第六巻

## 発行記念講演会 を開催

当市の豊かな民俗文化、長い歴史を今に伝える建築や石造文化財を、豊富な写真と図版で紹介する「甲賀市史」第六巻「民俗・建築・石造文化財」を12月2日(水)から販売開始します。そこで発行を記念して講演会を開催します。

今回は「オコナイの源流を甲賀に見る」と題し、長浜城歴史博物館長の中島誠一先生にお話いただきます。先生は民俗学がご専門で、「オコナイ」湖国・祭りのかたち(INAX出版)ほか多数の著書があり、多方面で活躍です。

今回の甲賀市史第六巻では、年頭から春にかけて五穀豊穡と村の安全を願う「オコナイ」について執筆いただきました。西日本に広く伝わる「オコナイ」を甲賀地域で伝承されたありようを中心に、わかりやすく

語られま

す。

また講

演に先立

ち、大水口

宿禰ツトの皆さんによる「水口曳

山囃子」の実演と民俗伝承の取り

組みについてご紹介いたします。

市史の予約・購入の有無にかかわらず聴講いただけます。また会場では市史第六巻の先行販売および予約引換をします。また第一巻「古代の甲賀」も販売します。ぜひお誘い合わせのうえ、ご来場ください。

### ●市史第六巻発行記念講演会

日時／11月28日(土)

午後1時30分～4時

場所／甲南忍の里プラザ ホール

※入場無料。申込不要。

第一巻「古代の甲賀」販売中  
第六巻「民俗・建築・石造文化財」12月2日から販売

開始

### 問い合わせ

歴史文化財課 市史編さん室

☎ 86-8075

☎ 86-8216



▲曳山の囃子(東町)

## しっかりとろうカルシウム



子どものころから、強い骨を作り、それを保つためにはカルシウムの摂取が必要です。乳製品にはカルシウムがたくさん含まれ、吸収しやすいので、すすんで食事に取り入れましょう。

土山町頓宮地区の行事で、健康推進員の活動として、食育推進のために簡単に作れる乳製品を使った手作りおやつを提供しました。乳製品の中でも、スキムミルクは低脂肪でカルシウムの含有量が多く、吸収率も良いといわれています。また、粉末のため手軽にお菓子や料理に使えます。

### 黒ゴマ白玉《スキムミルクを使って》

メニュー：日本食生活協会「よい食生活をすすめるためのしおり」より

エネルギー	130kcal
たんぱく質	2.9g
脂質	2.9g
カルシウム	96mg
塩分	0g

材料（4人分）

A	練り黒ゴマ	… 大さじ1
	きなこ	… 小さじ2
	スキムミルク	大さじ2
	砂糖	… 大さじ1
	片栗粉	… 小さじ2/3
	水	… 80ml
	白玉粉	… 70g
水	… 50～60ml	
バナナ	… 1/2本	

- ①鍋にAを入れてよく混ぜ、中火にかける。フツツしてとろみがついたら、火を止める。
- ②白玉粉に分量の水を加えて耳たぶ程度の硬さに練り、1人2個ずつにして丸める。
- ③中心を押さえ、平たく整え、ゆでる。浮き上がってからさらに1分ゆで、冷水にとる。
- ④水気を切って器に盛り、バナナを切って添える。①のゴマソースをかける。

### 区民にも好評でした

- のどごしがよく、おいしかった
- 黒ゴマの香りが良かった
- 簡単に作れそうなので、家でも一度作ってみたい

問い合わせ 健康推進連絡協議会事務局(保健介護課) ☎ 65-0703 ☎ 63-4085



## 家庭教育 子育て・親育ち講座

～教育の出発点は家庭から～

第8回

しっかり叱る、  
しっかりほめる①



「子どもを叱る」。子育ての中で、そのタイミングや叱り方に悩みをもっている保護者の声を聞きますが、家庭教育では、「しっかり叱る、しっかりほめる」ことをお勧めしています。

「しっかり叱る」ポイントとしては、

- 叱る時は、気分によらず【冷静に・真剣に】叱る。
- 後でではなく、その場【現場】で注意をする。
- 何がいけないのか、子どもに【理由】を伝える。

ことがあげられます。

叱る理由は、危険なことをした時、他人に迷惑をかけた時、ルールを守らない時などが多いと思いますが、叱った後子どもの様子を見て悪いことをしたと理解したら受け止めてあげることが大切です。子どものことを思って叱ったのであれば、そのことを悔いてむやみに子どもの機嫌をとったりするのではなく叱ったこと自体には自信をもっていいのです。

ただ、「しつけなくては」という気持ちが先にたつと、ついたたいてしまったり、大きな声を出したりとその行為に歯止めがきかなくなってしまう場合があります。子育てのイライラやストレスが、子どもへの愛情を忘れさせ、「(感情にまかせて)怒る」=「(しつけとして)叱る」という行動にすりかわることもあります。子どもの心や身体を傷つけるような叱り方は、教育的な効果がないばかりでなく、児童虐待につながる可能性もあります。

しつけは保護者の大切な役目です。叱る時はしっかり叱りましょう。その時、叱られる子どもの姿や立場を思いやる気持ちがあれば、「しつけ」と「虐待」は大きく違って来るはずです。

一部引用：「家庭教育手帳」(文部科学省)

問い合わせ こども未来課 家庭教育振興係  
☎ 86-8171 ☎ 86-8380

お知らせ

職業生活設計セミナー

日時 12月9日(水)  
13時30分～15時30分  
場所 サントピア水口内 教養文化室  
テーマ 知っておきたい税金の知識  
(所得税、贈与税、相続税、確定申告等)  
申込方法 TEL、FAX、Eメールで左記まで(定員を超えた場合、即日連絡します)  
※講師は税理士、参加無料。

⑤(社)滋賀県雇用開発協会 高  
齢期雇用就業支援業務

☎077-527-2201  
☎077-527-2230  
Eメール koueiki@shiga-koyou.or.jp

2009年人権教育連続セミナー

■第11回

日時 12月10日(木)19時30分～21時  
場所 信楽開発センター  
内容 講演・ワークショップ  
『差別はどこから生まれるのしょう?』  
うぐ力による支配と排除』  
講師・人権ワークショップ研究会  
白井俊一さん

※参加無料。手話通訳・要約筆記あり。

☎人権推進課

☎05-06693 ☎03-45082

要介護認定・要支援認定  
更新手続きのご案内

現在、要介護・要支援認定を受け  
ておられる方で介護保険被保険者証  
に書かれている有効期間が平成21年  
11月30日までの方には、更新申請書  
を10月初旬に送付しました。今後も  
継続して介護保険サービスの利用を  
ご希望される方で、更新申請手続き  
がお済みでない方は、11月30日(月)  
までのなるべく早い時期に最寄りの  
支所または市民窓口センター、水口  
社会福祉センター内保健介護課で手  
続きを行ってください。

☎保健介護課 介護保険担当

☎05-06699・06697  
☎63-4085

税務署からのお知らせ

タックスアンサー電話音声・  
ファクシミリサービスを終了

よくある税の質問にお答えする  
「タックスアンサー」のうち、「電話  
音声・ファクシミリ」サービスは、  
11月30日をもって終了させていた  
だきます。なお、インターネットに  
よる「タックスアンサー」は引き続  
き充実に努めますのでお気軽にご利  
用ください。(国税庁ホームページ  
<http://www.ntago.jp/>)

☎水口税務署

☎62-0314

「人がらしく生きられる  
人権のまちづくりをめざす」  
第29回水口ブロック女性の  
つどい

日時 12月12日(土)  
13時30分～15時30分(受付は13時)  
場所 鹿深ホール(水口中央公民館  
内)  
内容 ①「あつてよい違い?あつて  
はならない違い?」  
(市人権教育推進協議会水口支部女  
性活動部会による)  
②講演「男女が平等に働きやすい社  
会とは」  
講師・森屋裕子さん

主催 市人権教育推進協議会水口支部  
☎水口中央公民館

☎62-0488 ☎62-3338

法律相談

日時 12月2日(水)13時～16時  
場所 市役所甲南庁舎  
※11月18日(水)8時30分から予約受付  
定員 6名(1人30分)  
申込方法 相談は予約制(電話・来  
所により先着順)  
予約先 甲賀市社会福祉協議会 水  
口社会福祉センター2階  
予約電話番号 ☎62-8085  
相談員 滋賀県弁護士会所属の弁護士  
※相談無料。秘密厳守。

☎甲賀市社会福祉協議会

☎62-8085 ☎63-2021  
社会福祉課  
☎65-0700 ☎63-4085

催し

夜空旅人(天体観望会)  
「レオニス」星に願いを」

日時 11月28日(土)19時30分  
場所 かふか生涯学習館  
申込方法 電話で左記まで(先着25  
名)  
※天候により中止する場合あり

☎かふか生涯学習館  
☎88-4100 ☎88-5055

みなくち子どもの森 しぜん学習会  
「自然の素材でリースづくり」

日時 12月6日(日)10時～12時  
集合・解散 みなくち子どもの森  
自然館  
定員 30名  
対象 小学生以上(保護者同伴で)  
持ち物 材料費300円  
申込締切 12月5日(土)または定  
員になり次第  
申込方法 参加者全員の氏名・住  
所・年齢か学年・電話番号を左記  
まで

☎みなくち子どもの森自然館  
☎63-6712 ☎63-0466

# 家庭教育のコーナー



## 12月の行事予定

乳幼児期の子どもを持つ保護者の方が、親子の絆を深め心豊かな子どもを育てていくことを応援するため、市内の施設でいろいろな事業を行っています。

### 子育て・親育ち講座

- ▶ベビーマッサージ講座 10:30~11:30  
1日(火)水口中央公民館  
定員/先着15組(要申込)  
対象/7か月未満児とその保護者  
持ち物/バスタオル1枚
- ☎・☎…こども未来課  
☎ 86-8171 ☎ 86-8380

### 乳幼児おはなし広場

- ▶乳幼児おはなし広場 (同じ内容で2回開催)  
10:30~10:50、11:00~11:20  
22日(火)水口図書館
- ☎…こども未来課  
☎ 86-8171 ☎ 86-8380

### 親子プレイステーション事業

- ▶子育て広場おしゃべりサロン 10:30~12:00  
3日(木)貴生川公民館  
『クリスマスの飾りをつくろう』  
持ち物/卵パック1個、はさみ、毛糸等 飾りつけるもの
- 8日(火)柏木公民館  
『親子ふれあいミニコンサート』
- ☎…こども未来課  
☎ 86-8171 ☎ 86-8380
- ▶スマイル キッズ(信楽) 10:00~12:00  
11日(金)信楽中央公民館  
『しめ縄づくり』  
申込締切/12月10日(木)
- 25日(金)信楽中央公民館  
『カレンダーづくり』  
申込締切/12月24日(木)
- ☎・☎…信楽中央公民館  
☎ 82-8075 ☎ 82-2463
- ▶ホットスペース(甲賀) 10:00~12:00  
3日(木)佐山荘(甲賀町小佐治)  
『おりがみでサンタクロースをつくろう』  
持ち物/おりがみ
- ☎…かふか生涯学習館  
☎ 88-4100 ☎ 88-5055

### 児童館での催し

- ▶にんくる子育て広場(甲賀) 10:00~12:00  
14日(月)にんくる児童館(相模教育集会所)  
『こどもの食事を考えよう』  
~野菜を使ったランチ作り~  
持ち物/エプロン、マスク、三角巾  
定員/12名 持ち物/お茶  
申込締切/12月10日(木)
- ☎・☎…にんくる児童館(相模教育集会所)  
☎ 88-5692 ☎ 88-5696
- ▶かえで子育て広場(甲南) 10:30~11:30  
18日(金)かえで会館  
『お楽しみ会』  
~パネルシアターや手遊び・  
ゲームで遊びましょう!~  
定員/15組 学習室・練習室
- ☎・☎…かえで会館  
☎ 86-4363 ☎ 86-4958

\*参加対象は市内の未就学児とその保護者です。どの地区の活動にも参加していただけます。  
\*講座の詳細い内容については各担当に、お問い合わせください。

甲賀図書館情報館市民ギャラリー  
ひろたりようし  
廣田良二写真展

期間 11月23日(月・祝)まで10時~18時(最終日は16時まで)  
※19日(木)、20日(金)は休館

※入場無料

☎ 甲賀図書館情報館

☎ 88-7246 ☎ 88-7005

### 国際交流フェスタ

〜握手ひとつで世界はつながる〜

日時 12月13日(日)13時~17時

場所 碧水ホール

内容 各国自慢の飲食物の販売、活動紹介・展示・体験コーナー、ミニ

FMなど

※入場無料(飲食物などはチケットを購入)。  
世界まなびじゅく同日開催

☎ 甲賀市国際交流協会(月)金10時~17時

☎/☎ 63-8728

### にんくる土曜塾 「丸太でサンタさん作り」

日時 12月12日(土)10時~12時

場所 にんくる児童館(相模教育集会所)

定員 15名

申込締切 12月9日(水)

☎ 相模教育集会所

☎ 88-5692 ☎ 88-5696

## 募 集

### 再就職支援

### シニア対象講習会受講者募集

講習名 警備技能講習

日時 12月1日(火)~9日(水)

全7日間(除く土日) 9時~17時

※最終日は、ハローワークと共同で就職面談会を開催

場所 滋賀ビル9階(JR大津駅前)

定員 40名(超過のときは、抽選)

申込締切 11月19日(木)必着

対象 60歳台前半層の県内在住の

再就職希望者

※受講料無料

☎ (社)滋賀県シルバー人材セン

### ター連合会

☎ 077-525-4128  
☎ 077-527-9490

### 自衛官募集

募集種目 陸上自衛隊 高等工科学  
校生徒

受験資格 平成22年4月1日現在で15歳以上17歳未満の男子で、中学校卒業者

受付期間 平成22年1月8日(金)

まで

試験期日 1次・1月23日(土)

2次・2月6日(土)

☎ 自衛隊滋賀地方協力本部 草津地域事務所

☎/☎ 077-563-8205

# 子育て支援センターだより

12月

●場所の掲載がないものは、「各子育て支援センター」で行います。特に掲載がない場合でも、各自必要な持ち物(お茶、タオル、着替え、帽子など)をお持ちください。

各支援センター等で実施する事業は各支所エリアの方を対象とします。詳しくは、各支援センターにお問い合わせください。



## 水口子育て支援センター

☎/☎ 65-5511

### つくしんぼひろば(こころコース)

日時▶1日(火)10:00~11:30  
対象▶おおむね5、6か月~1歳半の未就園児とその保護者

内容▶自由遊び

### つくしんぼひろば(びよんびよんコース)

日時▶2日(水)10:00~11:30  
対象▶1歳半~2歳半の未就園児とその保護者

内容▶クリスマス飾りを作ろう

### つくしんぼひろば(わくわくコース)

日時▶9日(水)10:00~11:30  
対象▶2歳半以上の未就園児とその保護者

内容▶クリスマス飾りを作ろう

### つくしんぼひろば(クリスマス会)

日時▶15日(火)10:00~11:30  
対象▶2歳までの未就園児とその保護者

その他▶要申込(45組)

### つくしんぼひろば(クリスマス会)

日時▶16日(水)10:00~11:30  
対象▶2歳以上の未就園児とその保護者

場所▶水口西保育園遊戯室

その他▶要申込(100組)

### オープンルーム

日時▶4、18日(金)13:00~15:00  
10日(木)9:30~11:30

対象▶未就園児とその保護者

内容▶自由遊び



## 土山子育て支援センター

☎ 66-0375 ☎ -

### カレンダーを作ろう

日時▶8日(火)9:30~11:30  
対象▶未就園児とその保護者

場所▶和室1階

その他▶要申込、参加費100円  
定員20組

### おひさまぼけっと(クリスマス会)

日時▶18日(金)10:00~11:30  
対象▶未就園児とその保護者

場所▶フィランソ土山

その他▶プレゼント交換をします。  
100円程度の新品の物をご持参ください。(ぬいぐるみ・食品不可)

### にこにこランド(リズム遊び)

日時▶21日(月)10:00~11:30  
対象▶1歳半以上の未就園児とその保護者

保護者

場所▶山内保育園



## 甲賀子育て支援センター

☎ 88-8115 ☎ 88-8145

### リトルひろば(クリスマスカード作り)

日時▶1日(火)10:00~11:30  
対象▶1歳以上の未就園児とその保護者

### リトルひろば(芋煮会)

日時▶8日(火)10:00~13:00  
対象▶1歳以上の未就園児とその保護者

場所▶甲賀子育て支援センター

創健館和室・薬膳調理室

持ち物▶水筒、お椀、おはし、米1合、  
ラップ、ふりかけ、のり、梅干、根菜類ひとつ

その他▶参加費必要

### リトルひろば(クリスマス会・童謡)

日時▶15日(火)10:00~12:00  
対象▶1歳以上の未就園児とその保護者

場所▶かふか生涯学習館2階研修室

### リトルひろば(フラワーアレンジメント)

日時▶22日(火)10:00~11:30  
対象▶1歳以上の未就園児とその保護者

その他▶参加費200円

### ひよこサロン

日時▶11日(金)10:00~11:30

対象▶0~1歳児とその保護者

場所▶甲賀創健館フィットネスルーム

### ひよこサロン(クリスマス会)

日時▶25日(金)10:00~11:30

対象▶0~1歳児とその保護者

場所▶甲賀創健館フィットネスルーム

### 子育て講座「お父さんの底力」

(食育・そば作り)

日時▶5日(土)9:00~13:00

対象▶未就園児を持つお父さんと家族

場所▶甲賀創健館和室・薬膳調理室

その他▶要申込、参加費必要



## 甲南子育て支援センター

☎/☎ 86-0949

### 赤ちゃんのおへや

日時▶7、21日(月)10:00~11:30  
対象▶7日 6か月までの赤ちゃん  
とその保護者

21日 7か月~1歳の赤ちゃん  
とその保護者

## すくすく! BABY

日時▶14日(月)10:00~11:30

対象▶1歳の未就園児とその保護者

## のびのび! KIDS

日時▶3、17日(木)10:00~11:30

対象▶2歳以上の未就園児とその保護者

内容▶3日 おはなし会

17日 クリスマスの飾りを作ろう

## ほっこりルーム

日時▶3日(木)・7、14、21日(月)

13:00~15:00

10日(木)・5、12、19日(土)

10:00~11:30

13:00~15:00

対象▶未就園児とその保護者

その他▶要申込

## 出前ひろば ほっとタイム

日時▶2日(水)10:00~11:30

対象▶未就園児とその保護者

場所▶かえで会館



## 信楽子育て支援センター

☎/☎ 82-2799

### あかちゃんひろば

日時▶3、17日(木)10:00~11:30

対象▶0~1歳の赤ちゃんとその保護者、  
妊娠中のお母さんとお父さん

### じいじ&ばあばと遊ぼうひろば

「かんたん祝い箸袋と箸置きをつくろう」

日時▶8日(火)10:00~11:30

対象▶未就園児とその祖父母

### 地区巡回子育てひろば「江田地区」

日時▶10日(木)10:00~11:30

対象▶江田地区の未就園児とその保護者

### 子育て講座「しめなわ作り」

日時▶18日(金)10:00~11:30

対象▶未就園児とその保護者

場所▶信楽多世代交流センター

定員▶10組

その他▶要申込、12/15(火)締切

### げんきっこひろば「クリスマス会」

日時▶21日(月)10:00~11:30

対象▶H17.4.2~H18.4.1に生まれた未就園児とその保護者

### パパッとあつまれ

「パバッキング」

日時▶26日(土)10:00~12:00

対象▶未就園児のお父さん

その他▶要申込、12/19(土)締切

参加費必要

日	月	火	水	木	金	土
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

開館時間／10:00～18:00  
 電話番号／88-7246  
 FAX番号／88-7005

催し

12	土	14:00～15:00	おはなし会と工作
13	日	13:00～	押絵体験会
26	土	11:00～11:30	おはなし会
27	日	14:00～16:00	日曜映画会 「シェーン」

移動図書館	地域	小学校
1	火	佐山方面 佐山小学校
8	火	大原方面 大原小学校
9	水	油日小学校
15	火	油日方面
21	月	佐山小学校
22	火	佐山方面

甲賀図書館情報館

日	月	火	水	木	金	土
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

開館時間／10:00～18:00  
 電話番号／66-1056  
 FAX番号／66-1067

催し

2	水	16:00～16:30	おはなし会
9	水	16:00～16:30	おはなし会
16	水	16:00～16:30	おはなし会
23	水・祝	16:00～16:30	クリスマス おはなし会

土山図書館

日	月	火	水	木	金	土
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

開館時間／10:00～18:00  
 電話番号／63-7400  
 FAX番号／63-4737

催し

5	土	14:00～14:30	おはなし会
13	日	14:00～15:00	おりがみ教室 *子ども向け
19	土	14:00～14:30	おはなし会
22	火	①10:30～10:50 ②11:00～11:20	おはなし会 *乳幼児向け

移動図書館	地域	小学校
1	火	柏木・伴谷方面 柏木小学校
2	水	伴谷方面 伴谷小学校
7	月	松尾・岩上方面 伴谷東小学校
8	火	貴生川方面 貴生川小学校
9	水	— 水口小学校
14	月	— 綾野小学校

水口図書館

らいぶらりん

童謡「ぞうさん」などの作詞でも知られる詩人のまどみちおさんは、11月16日で100歳を迎えられましたが、今も積極的に創作活動を続けておられます。まどさんの優しくして元気にあふれた言葉は、小さな子どもだけでなく、大人の固まった頭の中もやわらかくほぐしてくれます。図書館では『まどみちお全詩集』（理論社）などたくさんの詩集や絵本を所蔵しています。

また、スキーヤーで山岳写真家の三浦敬三さんは、100歳になっても海外の山々を滑降するほどの体力と気力をお持ちでした。亡くなる前年に書かれた『101歳の少年』（実業之日本社）には、スキーへの情熱や山への愛情が若々しい文章で綴られています。

他にも、医師の白野原重明さん（98歳）や漫画家のやなせたかしさん（90歳）の本などが図書館ではよく借りられますが、重ねてきた経験と年齢が、自然と言葉に説得力を与えるのかもしれない。

現在、市内5つの図書館では、まどさんの本をはじめ人生の大先輩が書かれた資料の特別コーナーを設けています。貸出もしていますので、ぜひ元気の秘訣を探ってみてください。

●甲賀市図書館ホームページ

<http://lib.city.koka.shiga.jp/>

12月図書館だより

■ 休館日 ■ 閉館作業日 ● 特別整理休館日

日	月	火	水	木	金	土
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

開館時間／10:00～18:00  
 電話番号／82-0320  
 FAX番号／82-3921

催し

3	木	11:00～11:45	おはなし会 *乳幼児向け ちぎり絵教室 ～黄の色紙をつくる～ 申込締切11/22(日)
6	日	13:30～	
12	土	16:00～17:00	おはなし会
17	木	11:00～11:45	おはなし会 *乳幼児向け
26	土	16:00～17:00	おはなし会
27	日	15:00～16:00	ティータイム・ ジャズコンサート

移動図書館	小学校
冬季巡回なし	

移動図書館

※都合により変更になる場合があります。詳しくは各図書館にお問い合わせください。

信楽図書館

日	月	火	水	木	金	土
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

開館時間／10:00～18:00  
 (金曜日は21:00まで)  
 電話番号／86-1504  
 FAX番号／86-1505

催し

4	金	13:30～15:30	対面朗読 *事前予約要
12	土	11:00～11:30	おはなし会 *乳幼児向け
18	金	13:30～15:30	対面朗読 *事前予約要
18	金	15:00～	紙芝居を楽しもう
19	土	14:00～	クリスマス会
20	日	11:00～	おやこでえいがかい 「かきこじろう」
20	日	14:00～	ふる日曜名画座 「フランダーズの犬」
26	土	14:00～14:30	おはなし会

甲南図書館交流館



相談は無料ですので、お気軽にお越しください。

## 人権・よろず相談

人権推進課 ☎ 65-0694 ☎ 63-4582

法務大臣が委嘱した人権擁護委員が、日常生活での悩みごとや心配ごとのほか、地域や職場でのトラブルや差別など、様々な相談に応じます。

- 4日(金)、15日(火) 甲南庁舎2階団体室
- 5日(土) 信楽開発センター1階会議室F
- 7日(月) 土山開発センター2階談話室
- 7日(月) 甲賀支所1階相談室
- 10日(木) 水口福祉センター2階身障研修室

時間 / 13:30 ~ 16:00

## 結婚相談

農業振興課 ☎ 65-0711 ☎ 63-4592

市が委嘱した結婚相談員が各地域で結婚を希望される方の相談に応じます。

- 5・19日(土) 水口庁舎南別館1階  
甲南農村環境改善センター

時間 / 13:00 ~ 16:00

## 教育相談

学校教育課(子ども教育支援係) ☎ 86-8100 ☎ 86-8196

お子さんに関する悩みごとや困りごとについて、臨床心理士やカウンセラーが相談に応じます。予約制となっています。

問い合わせ受付 / 土・日・祝日を除く8:30~17:15

場所 / 甲賀市適応指導教室、土山開発センター談話室、かふか生涯学習館教育相談室、甲南庁舎2階教育研究所、信楽子育て支援センター2階相談室

## 行政相談

生活環境課 ☎ 65-0685 ☎ 63-4582

総務省が委嘱した行政相談委員が国の仕事や特殊法人の業務について相談に応じます。

- 7日(月) 水口社会福祉センター
- 7日(月) 土山開発センター
- 10日(木) かふか生涯学習館
- 16日(水) 信楽開発センター
- 18日(金) 甲南庁舎2階団体室

時間 / 13:30 ~ 16:00

## 男女の悩みごと相談

相談窓口 ☎ 65-0751

人権推進課 ☎ 65-0695 ☎ 63-4582

家庭や地域・職場での人間関係、男女間のトラブルなど、暮らしの中での様々な悩みごとに応じます。

- 2日(水)・4日(金)・7日(月)・9日(水)・11日(金)・14日(月)  
16日(水)・18日(金)・21日(月)・25日(金)
- 水口庁舎1階人権推進課内相談室

時間 / 9:00 ~ 16:00

※相談方法：電話または面接相談(面接相談は事前予約が必要)

## 心配ごと相談

甲賀市社会福祉協議会 ☎ 62-8085 ☎ 63-2021

暮らしにかかわる様々な問題について相談に応じます。

- 7・14・21・28日(月) 水口社会福祉センター
- 1・8・15・22日(火) 老人福祉センターフィランソ土山
- 3・10・17・24日(木) かふか生涯学習館
- 4・11・18・25日(金) 甲南庁舎2階団体室
- 2・9・16日(水) 信楽開発センター

時間 / 13:30 ~ 16:00

## 就労相談

商工観光課 ☎ 65-0710 ☎ 63-4087

就職・転職のための情報提供や公共職業安定所への取次ぎを行います。

また、雇用保険の受給者の方の就職活動としてもご利用いただけます。

- 9日(水) 伴谷公民館
- 7・21日(月)、10・24日(木) 牛飼教育集会所
- 10・24日(木) 土山支所 相談室 1D
- 2・9・16日(水) 梅田会館
- 3・17日(木) 清和会館
- 1・8・15・22日(火) かえで会館
- 2・9・16日(水) 西教育集会所

時間 / 9:30 ~ 11:30

- 2・16日(水) 水口中央公民館
- 4・18日(金) 泉教育集会所
- 11・25日(金) 新城教育集会所
- 1・15日(火) 宇川会館
- 4・18日(金) 相模教育集会所
- 11・25日(金) 大久保教育集会所
- 2・16日(水) かふか生涯学習館
- 9日(水) 上野教育集会所
- 4・18日(金) 信楽開発センター

時間 / 13:30 ~ 15:30

# ものづくり こうか

NO.8

## クリーンで安全な作業環境をつくる 椿本メイフラン株式会社

このコーナーでは、甲賀市工業会に加盟されている、ものづくり企業を紹介していきます。



甲賀ギン藏  
© 2008 甲賀市工業会

### 金属屑搬送用コンベヤを製造

当社は、チップ処理の世界的メーカー・メイフラン社と、産業用チエーンの国内トップメーカー・椿本チエインとの合併会社です。主に、工作機械メーカー向けのチップ(切削屑)コンベヤと自動車業界向けの大型のプレススクラップコンベヤを製造しています。

金属材料から部品を加工する際に排出される切屑や、熱の発生を抑えるためのクーラント(冷却



▲お話を伺った渡辺さん

液)の資源化のお手伝いを、搬送とクーラント処理の両面から行っています。

全世界に事業展開するメーカー各社のニーズに応えるため、北米・アジア・ヨーロッパに生産拠点をもち、国内と同じ製品とサービスを提供しています。

世界の動向を見つめ、顧客満足の実現へ

当社の製品は、二品一品受注により設計しています。最高品質の製品とサービスの提供を通して、顧客満足の実現と地球環境に配慮した製品作りに努めます。  
また、従業員が仕事を楽しみ、新製

品開発のためのアイデアを出し合える職場環境づくりにも力を入れています。

(工場長 渡辺明知氏談)



▲業界をリードするチップコンベヤ

- ◎設立・昭和48年11月
- ◎従業員数・146名
- ◎所在地・土山町大野5001番地
- ◎TEL: 077-11001
- ◎FAX: 077-11097

甲賀市工業会についての問い合わせ  
甲賀市工業会事務局(企業立地対策室)  
☎ 65-0709 ☎ 63-4087

### 編集後記

山内エコクラブの取材で山内小学校に伺いました。クラブのメンバーが案内してくれたのは、6つの机が仲良く並ぶ5年生の教室でした。今年できたばかりのクラブが全国初出場にしてダブル受賞されたことに驚きましたが、いただいた盾を見せながら喜びを語る子どもたちに接すると、少人数だからこそ一人ひとりの絆も強く、ふるさとを思う気持ちが一つの大きな思いとなり審査員の心に響いたのだろうと確信しました。

全国大会の後、ある審査員から、同じく川を守る活動をしている沖縄県糸満市の小学生との交流のお誘いがあったそうです。遠く離れた地で再び甲賀の水文化を発信できるこの旅は、児童たちが今回の受賞で得た大きな「副賞」だと思います。仲間の輪を広げる有意義な旅となりますように。 ㊦



花 ササユリ 木 スギ 鳥 カワセミ

## 甲賀市の花・木・鳥

旧町で定められていた花・木・鳥は、これからも身近な地域のシンボルとして大切にしていきたいです。

## 今月の納税等

- 国民健康保険税(8期)
- 保育料・幼稚園使用料
- 介護保険料(8期)
- 後期高齢者医療保険料
- 公共下水道使用料  
・農業集落排水施設使用料

納期限は11月30日(月)です。  
市税等の納付には、便利な「口座振替」をご利用ください。

## 広報あいこうか

2009.11.15発行 2009年 11月15日号  
[No.106]

編集発行

甲賀市役所  
〒528-8502 甲賀市水口町水口6053番地  
☎0748-65-0650 FAX 0748-63-4554

甲南庁舎  
甲賀市甲南町野田810番地  
(上下水道部) ☎0748-86-8000 FAX0748-86-8032  
(教育委員会) ☎0748-86-8002 FAX0748-86-8380

市民窓口センター  
甲賀市水口町水口6053番地  
☎0748-62-1621 FAX 0748-63-4086

土山支所  
甲賀市土山町北土山1715番地  
☎0748-66-1101 FAX 0748-66-1564

甲賀支所  
甲賀市甲賀町相模173番地1  
☎0748-88-4101 FAX 0748-88-3104

甲南支所  
甲賀市甲南町野田810番地  
☎0748-86-4161 FAX 0748-86-8029

信楽支所  
甲賀市信楽町長野1203番地  
☎0748-82-1121 FAX 0748-82-3415

「広報あいこうか」がホームページでもご覧いただけます!

▶甲賀市ホームページ  
<http://www.city.koka.shiga.jp/>

『広報あいこうか』の名称は市民憲章のそれぞれの頭文字を並べてできる「あいこうか」から名付けています。市民憲章とともに皆さんに親しまれる広報紙をめざします。

この広報紙は古紙パルプを配合しています。